



General Assembly  
Security Council

Distr.  
GENERAL

A/48/977  
S/1994/897  
28 July 1994

ORIGINAL: ENGLISH

---

GENERAL ASSEMBLY  
Forty-eighth session  
Agenda item 54  
QUESTION OF CYPRUS

SECURITY COUNCIL  
Forty-ninth year

Letter dated 28 July 1994 from the Permanent Representative of  
Turkey to the United Nations addressed to the Secretary-General

I have the honour to transmit herewith a letter dated 28 July 1994 addressed to you by Mr. Osman Ertuğ, representative of the Turkish Republic of Northern Cyprus (see annex).

I should be grateful if the text of the present letter and its annex, which contains a letter dated 28 July 1994 sent to you by Mr. Atay A. Raşit, Minister for Foreign Affairs and Defence of the Turkish Republic of Northern Cyprus, could be circulated as a document of the forty-eighth session of the General Assembly, under agenda item 54, and of the Security Council.

(Signed) İnal BATU  
Ambassador  
Permanent Representative

A/48/977  
S/1994/897  
English  
Page 2

ANNEX

Letter dated 28 July 1994 from Mr. Osman Ertuğ

I have the honour to enclose herewith a self-explanatory letter dated 28 July 1994, addressed to Your Excellency by Mr. Atay A. Raşit, Minister for Foreign Affairs and Defence of the Turkish Republic of Northern Cyprus (see appendix).

(Signed) Osman ERTUĞ  
Representative  
Turkish Republic of  
Northern Cyprus

/...

APPENDIX

I have the honour to refer to the "Second periodic report" concerning compliance with the International Covenant on Civil and Political Rights submitted by the Greek Cypriot administration, ostensibly on behalf of "Cyprus", on 14 July 1993 and circulated as document CCPR/C/32/Add.18. The annex entitled "Factors or difficulties affecting the enjoyment of the rights recognized in the Covenant" attached to the aforementioned report contains a number of allegations that are totally unfounded and that contradicts the realities of the Cyprus problem. It is my duty to respond to these allegations in order to put the record straight.

The said documents purports to accuse Turkey of human rights violations in Cyprus and for carrying out "ethnic cleansing" methods in order to forcibly expel the Greek Cypriots living in northern Cyprus. Those of us who are familiar with the events of the recent past in Cyprus know perfectly well that the Greek Cypriots are the last people to accuse anybody of human rights violations or "ethnic cleansing". In the genocidal attacks launched against the Turkish Cypriots during the period 1963-1974, not only did the Greek Cypriots drive the Turkish Cypriot population out of their homes and properties (some 30,000 people) in 103 villages, but also engaged in brutal mass killings in many villages throughout Cyprus. During this period, even the basic human rights and freedoms of the Turkish Cypriots were violated by the Greek Cypriot administration, which imposed severe restrictions on the Turkish Cypriot enclaves and curtailed all efforts to revive the Turkish Cypriot economy by waging a war of attrition against them. The savagery and ferocious nature of these attacks, which continued intermittently, until 1974, have been recorded in periodic reports issued by the United Nations as well as in foreign press reports.

The Turkish intervention that followed the Greek-Greek Cypriot coup in 1974 was inevitable in the face of the open aggression against Cyprus and the threat posed against the security of the Turkish Cypriots by Greek and Greek Cypriot forces which were poised to overrun Turkish Cypriot areas in a matter of days and carry out their extermination plans. The Greek invasion of Cyprus was thwarted by the timely intervention of Turkey, which was in accord with the 1960 Treaty of Guarantee. Thus, Turkey's intervention in Cyprus brought an end to the systematic human rights violations by the Greek Cypriots and saved the Turkish Cypriots from total annihilation. It was not an "invasion" but a peace operation, which the Turkish Government was compelled to carry out in order to protect the lives of the Turkish Cypriots. What the Greek Cypriot side chooses to describe as an "invasion", therefore, was a fully legal and legitimate peace operation that saved the island from being colonized by Greece, and liberated Turkish Cypriots from Greek Cypriot terror and inhuman treatment, which had been continuing for 11 years, between 1963 and 1974.

Obviously, the responsibility for the murder of hundreds of defenceless Turkish Cypriots, the destruction of the bi-communal partnership State by force of arms and for the division of Cyprus rests solely with the Greek Cypriot leadership.

/...

As for the allegation of "Turkish occupation", which has been repeated in the said document, it should be pointed out in this context that the presence of the Turkish forces in northern Cyprus is a vital security requirement for the Turkish Cypriot people, particularly in the absence of a political settlement. Given the massive arms build-up in south Cyprus, and our experience with the Greek Cypriots during the turbulent period between 1963 and 1974, there can be no premature reduction in the number of Turkish forces on the island.

The allegation of "displacement of persons and refusal to allow the return of the displaced persons" is quite unrealistic. While it is true that many Turkish Cypriots, as well as Greek Cypriots, were displaced as a result of the Greek Cypriot coup and its aftermath, out of fear, it is also equally true that the question of displaced persons has been settled by the Population Exchange Agreement reached between the two sides at the third round of the intercommunal talks held at Vienna from 31 July to 2 August 1975, whereby the two sides agreed on a voluntary regrouping of populations in their own respective territory, the Turkish Cypriots in the north and the Greek Cypriots in the south. Your Excellency is well aware that this voluntary regrouping of populations has been carried out under the supervision of the United Nations peace-keeping Force in Cyprus (UNFICYP).

There is no question of any such "forcible expulsion", as alleged by the Greek Cypriot administration, of the Greek Cypriots from the north. All Greek Cypriots applying for permanent transfer to the south are interviewed in private by UNFICYP in order to verify that the transfers are voluntary (see United Nations reports quoted below).

In the said document, it is also alleged that the Greek Cypriots living in the north are denied access to medical doctors and educational facilities.

As a matter of fact, there are adequate health centres of the Ministry of Health of the Turkish Republic of Northern Cyprus serving the local populace (Turkish Cypriots, Greek Cypriots and Maronites) in the Karpas and Girne areas. Local health centres in the Karpas peninsula are situated in Dipkarpaz and Yeni Erenkoy. In cases where the said medical centres fall short of providing the necessary medical treatment, patients are transferred to the Gazi Magosa State Hospital for treatment and, where Greek Cypriots are concerned, upon request, they can be transferred to the Greek Cypriot side. In the same manner, Maronites living in Koruçam, Özhan and Karpas have access to medical services provided at the neighbouring areas of Tepebaşı, Lapta and Girne.

As regards education facilities, three Greek Cypriot elementary schools in Karpas provide schooling for some 40 pupils, and have access to textbooks from the Greek Cypriot side.

Furthermore, Greek Cypriots in Karpas have access to and attend religious services without hindrance and sustain their lives in serenity within the existing rule of law in the Turkish Republic of Northern Cyprus.

Concerning the so-called "enclaved Greek Cypriots", the alleged non-compliance with some of the provisions or paragraphs of the Vienna Agreement is also totally fabricated, as it contradicts the prevailing facts recorded in

the relevant United Nations documents. As it will be clearly observed from the following extracts chosen at random from various reports of the Secretary-General to the Security Council, the Turkish Cypriot side has always adhered to the terms of these Agreements:

"Medical care available to Greek Cypriots in the North is as good as that provided to Turkish Cypriots in the same area. Greek Cypriots may obtain permission for temporary visits to the South in order to obtain medical treatment ..." (S/12723 of 31 May 1978, para. 28).

"Two Greek Cypriot primary schools are operating in the north. Both are in the Karpas area: one in Ayia Tries and the other in Rizokarpaso ..." (S/12723 of 31 May 1978, para. 29).

"As indicated in my last report, there appears to be no restriction on freedom of worship in the north wherever the services of a priest are available" (S/12723 of 31 May 1978, para. 32).

"UNFICYP continues to have access to Greek Cypriot habitations in the north. Officers making liaison visits, in performance of humanitarian tasks continue to have the opportunity to speak with Greek Cypriots there in privacy" (S/12946 of 1 December 1978, para. 15).

"No restriction on freedom of worship in the north have been reported for the period under review" (S/13369 of 31 May 1979, para. 34).

"There have been 18 permanent transfers of Greek Cypriots from north to south during the reporting period. The majority of these involved are elderly people who went to live with relatives in the south. ... UNFICYP continues to verify that all transfers take place voluntarily" (S/16596 of 1 June 1984, para. 30).

"UNFICYP discharged its humanitarian functions for the Greek Cypriots living in the northern part of the island, almost all of them in the Karpas peninsula, who now number 611. UNFICYP distributed 403 tons of foodstuffs and other supplies provided by the [Greek Cypriot Administration] and the Cyprus Red Cross Society. It also distributed social welfare and pension benefits to them. UNFICYP personnel interviewed, in private, Greek Cypriots who applied for permanent transfer to the southern part of the island, in order to verify that the transfer was voluntary. UNFICYP assisted again in arranging visits of children attending school in the south to their families in Karpas" (S/21010 of 7 December 1989, para. 22).

"UNFICYP provided emergency medical services, including medical evacuation, to members of both communities. It also carried out the arrangements for the delivery of mail and Red Cross messages across the lines" (S/21010 of 7 December 1989, para. 25).

"UNFICYP continued to interview Greek Cypriots who applied for 'permanent transfer' to the southern part of the island in order to verify that the transfer was voluntary. ... UNFICYP also facilitated 795 visits

/...

by Greek Cypriots from the Karpas to the southern part of the island" (S/25912 of 9 June 1993, para. 28).

"Turkish Cypriot ambulances escorted by UNFICYP Civilian Police (CIVPOL) and fitted with temporary licence plates now cross the buffer zone directly from point of origin in the northern part of the island to hospitals in the southern part and return. Both communities have benefited from this new procedure. To date there have been 14 medical evacuations of Greek Cypriot patients and 6 medical evacuations of Turkish Cypriot patients" (S/1994/680 of 7 June 1994, para. 33 (a)).

"... UNFICYP continued to provide them with humanitarian support, delivering foodstuffs and other supplies provided by the [Greek Cypriot Administration]" (S/1994/680 of 7 June 1994, para. 34).

"UNFICYP continued to interview Greek Cypriots who applied for 'permanent transfer' to the southern part of the island in order to verify that the transfer was voluntary. Two such transfers took place during the reporting period and three Turkish Cypriots transferred permanently from south to north. UNFICYP also facilitated 486 visits by Greek Cypriots from the Karpas peninsula to the southern part of the island" (S/1994/680 of 7 June 1994, para. 36).

The above extracts from relevant United Nations reports testify to the living conditions of the Greek Cypriots in the north as well as to the freedom of movement, education and worship enjoyed by these people.

The allegation of "continuing colonization by Turkey through the importation of settlers from mainland Turkey" is totally unfounded and only aims to misrepresent the realities. It is true that a limited number of immigrant workers arrived from Turkey and also from other countries, as a necessary measure in the face of a labour shortage after 1974. In accordance with the relevant legislation in the Turkish Republic of Northern Cyprus, which is in fact identical to the legislation in south Cyprus, some of these people have been granted citizenship after five years of residence. It hardly needs to be stressed that migration of labour and immigration in general are international phenomena affecting all countries, including northern Cyprus. It is important also to note that the number of people who have resettled in the north since 1974, in accordance with the relevant legislation of the Turkish Republic of Northern Cyprus, is nowhere near the thousands of Greek mainlanders who have been settled in Cyprus over the years since 1963, and the thousands of immigrants mainly from the Middle East countries who have come to southern Cyprus since 1974. The alleged number of "settlers", given as 80,000 in the report, is a grossly exaggerated figure as also borne out by the fact that the Turkish Cypriot economy could not in any event support such a number.

In view of the foregoing, the Greek Cypriots are in no position to complain about human rights issues in Cyprus. It was the Greek Cypriot administration that violated the most basic human rights of the Turkish Cypriots and the principles of the rule of international law. Today, the Turkish Cypriots enjoy human rights free from Greek Cypriot domination and terror. All persons resident in the Turkish Republic of Northern Cyprus enjoy these rights and freedoms irrespective of origin or creed.

(Signed) Atay A. RAŞIT  
Minister for Foreign Affairs  
and Defence

-----